# **فلتُصبِح مُقدِّم عناية أو متكفِّل بطفل أحد الأقارب**

يحق لكل الأطفال والشبيبة أن يشعروا بالسلامة والقيمة والتعلُّم والعيش في منزل في كنف رعاية أسرية.

يقوم مقدمو العناية للأطفال بالتبنَّي المؤقت وتربية وتكفُّل ورعاية أبناء الأقارب بفتح قلوبهم وبيوتهم للأطفال واليافعين الذي ليس بإمكانهم العيش في البيت مع أسرهم بسبب الإساءة أو الإهمال.

يقوم مقدمو العناية للأطفال بالتبنَّي المؤقت بالعناية بالأطفال واليافعين من أعمار مختلفة وخلفيات ثقافية ودينية متنوعة. قد يقدموا العناية لليلة واحدة أو ليلتين، لبضعة أشهر أو حتى لسنوات ويعتمد ذلك على حالة الطفل أو اليافع وعلى قدرات مُقدِّم العناية.

## **مَنْ يمكنه أن يكون مُقدمًا للعناية؟**

يمكن لأي شخص تجاوز ١٨ سنة أن يتقدم ليُصبح مقدم عناية مؤقت للأطفال بالتبني أو متكفِّل لرعاية أحد ابناء الأقارب. نحن بحاجة إلى مُقدمي رعاية من ذكور أو إناث، عازبين أو متزوجين أو في علاقة أمر واقع. هناك حاجة إلى الكثير من الناس المختلفين كمُقدمي رعاية كي نتمكن من مطابقة وتلبية احتياجات الأطفال واليافعين على أفضل وجه.

## **ما هي أنواع الرعاية المختلفة؟**

هناك أنواع مختلفة من الرعاية التي يمكنك تقديمها للطفل أو اليافع ويمكنك أن تختار مستوى الالتزام الذي يمكنك تقديمه استنادًا إلى ظروفك العائلية.

مُقدم العناية البديلة المؤقتة (Foster carer) — إن مُقدم العناية البديلة المؤقتة هو شخص يحظى بموافقة هيئة سلامة الطفل للعناية بطفل أو شخص يافع في بيته لفترة قصيرة أو طويلة من الوقت.

متكفُّل رعاية أبناء الأقارب (Kinship carer) — يكون المتكفِّل أحد الأقارب أو أحد أفراد الأسرة أو شخص آخر ذا أهمية في حياة الطفل أو اليافع يحظى بموافقة هيئة سلامة الطفل للعناية بطفل أو شخص يافع في بيته.

الأنواع الأخرى من الرعاية تشمل العناية البديلة المؤقتة، العناية إزاء الطوارئ والعناية البديلة المُكثَّفة. للمزيد من المعلومات حول أنواع الرعاية المختلفة، زُر الموقع التالي  
 www.qld.gov.au/becomefosterkinshipcarer

## **هل تريد أن تُصبح مُقدِّم للرعاية؟**

إن إحضار أطفال الناس الآخرين إلى أسرتك قد يكون أمرًا مجزيًا للغاية لكنه قد لا يكون دائمًا بالأمر السهل. إن تقديم العناية البديلة المؤقتة أو تكفُل العناية والتربية قرار كبير لدى أي عائلة ومن الأهمية بمكان أن تتحدَّث مع أسرتك وتدرس التغييرات والتحديات الناجمة عن تقديم العناية بطفل أو بشخص يافع.

## **ما هو دور حكومة كوينزلند؟**

إن دائرة الأطفال والعدالة لليافعين وشؤون التعدُّدية الثقافية (سلامة الطفل) هي الوكالة الرئيسة المعنية بحماية الطفل في كوينزلند ويفرض عليها القانون الحرص على سلامة الأطفال من التعرُّض للإساءة والإهمال والأذى في منازلهم.

ان قانون حماية الطفل لسنة ١٩٩٩ يسمح لهيئة سلامة الطفل بحماية الأطفال واليافعين المُعرضين للخطر أو الإهمال وذلك من خلال إيجاد أماكن آمنة وتقدِّم العناية لهم كي يعيشوا فيها وذلك حسب احتياجاتهم  
.

## **كيف تُصبح مُقدمًا للعناية؟**

هناك بضعة خطوات يجب القيام بها كي تُصبِح مقدمًا للعناية بالمُتبنى أو كفيلاً لتنشئة أحد أطفال الأقارب. ستحتاج إلى تعبئة استمارة طلب والخضوع للتقييم وبعض التدريبات قبل أن توافق عليك هيئة سلامة الطفل كمُقدِّم للعناية.

ستؤخذ بالإعتبار العديد من الأمور أثناء التقييم بما فيها وضعك العائلي والأشخاص الذين يسكنون معك في منزلك وإجراءات التدقيق بتاريخك الشخصي والأسباب التي تدفع بك لتُصبِح مقدمًا للرعاية. تُجرى دراسة على السلامة والتحقُّق من الخلفية الجنائية للأسرة وستحتاج أنت وأفراد أسرتك البالغين لأن يكون لديكم البطاقات الزرقاء.

## **كيف يتم دعم مُقدمي العناية؟** إذا أصبحت مُقدمًا للرعاية البديلة المؤقتة للطفل فإنك ستحظى بالدعم عبر عدة طرق. إن خدمات الرعاية البديلة المؤقتة وعناية المتكَّفِل بالطفل مُجتمعية الأساس بالإضافة إلى هيئة سلامة الطفل ستعمل معك لتلبية احتياجات الأطفال الموجودين في كنف عنايتك.

يمكنك أن تطلب المساعدة من هيئة كوينزلند للعناية البديلة بالطفل وتكفُّل الأطفال، وهي منظمة تمثل وتدعم مقدمي الرعاية البديلة المؤقتة وعناية المتكَّفِل بالطفل. يحصل مُقدم الرعاية على الدعم أيضًا من مُقدمي الرعاية المحليين والأسر الأخرى ومن مجتمعاتهم.

## **العلاوات والفوائد**

يحصل مقدمو الرعاية البديلة المؤقتة وعناية المتكَّفِل بالطفل على علاوة للعناية كل أسبوعين للمساعدة في تكاليف العناية بالأطفال في بيوتهم. يحصل مقدمو الرعاية البديلة المؤقتة على علاوة توازي كمية الوقت الذي يبذلونه في سبيل العناية بالطفل.

وتغطي هذه الكلفة الأساسية للأسرة والطعام والملابس والهدايا ومصروف الجيب وبدل التسلية والترفيه للأطفال قيد الرعاية. قد تُقدَّم علاوة اضافية للأطفال الذي لديهم احتياجات عالية أو معقَّدة أو بالغة الشدَّة. كما تتوافر لمُقدمي الرعاية بدلات عن تكاليف ومصاريف ذا صلة بالطفل.

قد يكون مقدمو العناية مؤهلون أيضًا للعوائد من حكومة الكومنولِث مثل عوائد ضريبة العائلة ـ الجزء (أ)، أو عوائد ضريبة العائلة (ب)، دُفعة دعم العناية بالطفل، دُفعة الإجازة الأبوية أو دُفعة الوالدين. للمزيد من المعلومات اتصل بسنترلينك على الرقم 50 61 13 أو قُم بزيارة الموقع www.servicesaustralia.gov.au

**بِمَن تتصل من أجل المزيدٍ من المعلومات؟**

اتصل بخط استقطاب مُقدمي العناية البديلة المؤقتة على 877 550 1300 .

زُر www.qld.gov.au/becomefosterkinshipcarer للإطلاع على المزيد عن الأنواع المختلفة من العناية وكيف تُصبح مُقدم عناية بديلة أو تتكفل بطفل قريب.

|  |
| --- |
| ان خدمة الترجمة التحريرية والشفهية (TIS National) هي خدمة ترجمة شفهية للذين لا يتحدثون الإنجليزية. |
| اتصل بالرقم 452 131 أو زُر الموقع www.tisnational.gov.au |